

氯霉素含量測定法的研究

(二) 快速重氮化法*

王 予 鴻

(國營東北制藥總廠中心化驗室)

關於用化學方法來測定氯霉素含量的文獻，目前以使用比色法的為多^[1-3]。這些方法各不相同，有將硝基還原重氮化後，偶合成顏色的；有將其水解為氨基化合物之鹽酸鹽，再用碘酸鉀氧化成對硝基苯甲醛後，用2,4-二硝基苯肼顯色的；又有測定其與各種特殊試劑生成之顏色的。在容量法方面，有用金屬鈉處理氯霉素，使分子中之Cl成NaCl後，用銀量法滴定的^[9]；另外，智利^[6,10]與蘇聯^[11]文獻記載，可在硝基還原為氨基後，直接用亞硝酸鈉標準液滴定，但只應用了一般滴定法，並沒有討論有關實驗條件。因此在本文內，針對掌握這個測定方法的一些有關問題，如重氮化滴定速度、溫度、溶液容積及還原速度等加以較詳盡的討論，這個方法的特點是不但操作過程較為簡單、迅速，而且相當準確，又不需要任何貴重儀器。

實 驗

(一) 重氮化滴定的速度問題

精密稱取氯霉素約0.3克，如此理論上應消耗0.05M亞硝酸鈉規定液約20毫升，然後加入鋅粉3克，水20毫升及鹽酸(1:1)20毫升，裝上迴流冷凝器在水浴上充分迴流約1小時，令其還原為氨基化合物，濾去鋅粉，並以水充分洗滌濾渣。為了保證有足夠的酸度，須再加鹽酸5毫升，然後冷卻至10°C以下，按照一般芳香族氨基化合物定量方法，用0.05M亞硝酸鈉緩緩滴定至終點，用淀粉碘化鉀試液為外指示劑。但所得結果，頗不滿意。在實驗過程中，開始時每次滴加亞硝酸鈉約2毫升，滴完後攪拌，並以淀粉碘化鉀試液試之。嗣後每次滴加1毫升，但在消耗亞硝酸鈉規定液達理論量之80%左右時，反應速度即大大減低。滴加NaNO₂量雖減少至每次僅只0.2毫升，但蘸取反應液滴加於指示劑上，已能使其立即呈現過度之深藍色，顯然此時是因加入亞硝酸鈉過

* 1956年4月9日收到。

量，以致有 HNO_2 气逸出而易产生一定誤差。但若將此溶液充分振搖后再試之，則所現之藍色又復褪去，因此滴定至終點，必須謹慎而緩慢，不似磺胺类药物重氮化滴定时之易于掌握，一般約需二小时半以上，即使如此，仍不能得到稳定的終點。如在最后一滴亞硝酸鈉溶液加入后十分鐘內，仍能与指示剂呈現淺藍色者為終點，則同一样品所得結果，頗見悬殊（見表 1）。表 1 中平均偏差为 0.69%，而与平均值的最大偏差，竟达 1.43%。实际上，如在十分鐘后再行檢查，則原来与指示剂能呈現淺藍色者，現已完全褪尽不复显色，此為終点未到的明証。

表 1
所用 $0.05M\text{NaNO}_2$ 濃度 = 1.013 檢样編號：試二号

次 数	檢 样 重 (克)	消 耗 NaNO_2 毫升	氯 霉 素 含 量 %	与 平 均 值 之 偏 差
1	0.2991	18.05	98.76	-0.55
2	0.2870	16.66	99.48	+0.17
3	0.3075	18.77	99.91	+0.60
4	0.3112	18.85	99.10	-0.21
5	0.3201	19.14	97.88	-1.43
6	0.3132	19.19	100.3	+0.99
7	0.3079	18.45	98.07	-1.24
8	0.2974	18.21	100.2	+0.89
9	0.3056	18.55	99.32	+0.01
10	0.3129	19.13	100.1	+0.79
				平均值 99.31%
				平均偏差 0.69

由上述結果看來，此种分析方法显然不能符合要求。一般芳香族第一胺的重氮化反应速度，与苯环上所存在的酸性基团的强弱有关，尤其以此酸性基团之位于氨基对位上者为甚。根据氯霉素的結構而論，“还原氯霉素”的酸性应当極弱，因此反应速度可能較为迟緩而不易完全。为了达到增加重氮化反应速度的目的，我們在开始滴定前，又增加了鹽酸 5 毫升及溴化鉀 2 克，然后再按照上述方法进行操作，結果大为改善。每次加入亞硝酸鈉溶液 2 毫升，直至終點附近，以淀粉碘化鉀指示剂試之，始終未曾發現过量的藍色，可見反应速度确已大为加速。因此同一样品，所得数据亦頗接近，如在最后一滴 $0.05M$ 亞硝酸鈉液加入后十分鐘內，仍能与指示剂呈現淺藍色者為終点，其結果見表 2 与表 3。

从表 2, 表 3 看來，除表 2 中第十一次的 99.61% 为一未知原因的特殊較大偏差外，其余均在一般定量分析的精密度准許範圍之内。至于含量超过 100% 的原因，恐系杂有少許分子量較小的硝基夾杂物之故。

表 2
所用 $0.05M\text{NaNO}_2$ 濃度 = 1.013 檢樣編號: 試二號

次 数	檢 样 重 (克)	消 耗 NaNO_2 毫 升	氯 霉 素 含 量 %	与 平 均 值 之 偏 差
1	0.3035	18.58	100.2	+ 0.10
2	0.3019	18.47	100.1	0
3	0.3097	18.94	100.1	0
4	0.2563	15.69	100.2	+ 0.10
5	0.3071	18.78	99.95	- 0.15
6	0.3108	18.99	99.97	- 0.13
7	0.2886	17.65	100.1	0
8	0.3119	19.06	100.0	- 0.10
9	0.2981	18.25	100.2	+ 0.10
10	0.3050	18.65	100.1	0
11	0.3321	20.21	99.61	- 0.49
12	0.3529	21.56	99.98	- 0.12
13	0.2912	17.80	100.1	0
平均值 100.1%				平均偏差 0.099

表 3
所用 $0.05M\text{NaNO}_2$ 濃度 = 1.013 檢樣編號: 試四號

次 数	檢 样 重 (克)	消 耗 NaNO_2 毫 升	氯 霉 素 含 量 %	与 平 均 值 之 偏 差
1	0.2538	15.41	99.36	- 0.12
2	0.2719	15.78	99.44	- 0.04
3	0.2841	16.50	99.49	+ 0.01
4	0.2681	16.32	99.61	+ 0.13
5	0.3051	18.55	99.50	+ 0.02
6	0.2977	18.11	99.58	+ 0.10
7	0.2694	16.36	99.39	- 0.09
平均值 99.48%				平均偏差 0.07

在有足够的酸度及溴化鉀存在下，可以使重氮化反應速度大大增加，然而終點是否必需十分鐘後觀察，值得進一步加以考察。表 4 說明反應終點以五分鐘後仍能與指示劑呈現淺藍色較為合理，如少於三分鐘，則開始發生較大的偏差：

還原氯霉素既能以較迅速的速度進行重氮化反應，我們遂考慮如何應用快速重氮化滴定，以簡化分析手續。關於快速重氮化滴定的應用，已有專題討論^[12]。但此處應予注意的就是：還原氯霉素在溴化鉀存在下，雖能進行較快的重氮化反應，然和一般芳香族第一胺之有酸性基者相較仍有不及。快速滴定方法能否應用，值得考慮。為此我們按前

表 4

觀察終點所需時間(分鐘)	10'	8'	6'	5'	4'	3'	2'	1'
試驗二號氯霉素含量%	100.1	99.95	100.1		99.99	99.92	99.67	99.25
56007號氯霉素含量%	100.25	100.4	100.4	100.3	100.2	100.05	99.88	99.40
56034號氯霉素含量%	100.6	100.7	100.8	100.7	100.7	100.5	99.98	99.63

述方法，进行快速滴定的實驗。先將氯霉素的硝基還原為氨基，然後將其濾入於一300毫升的燒杯中，在溴化鉀的存在下，將滴定管尖插入溶液深處（最好用一長嘴滴定管，即從活塞到管尖約長8—9厘米），利用一具磁性攪拌器在充分攪拌的情況下，將滴定管活塞開啓至最大處，令0.05M NaNO₂液以較迅速的速度，於三十秒鐘左右流入於燒杯的溶液中，在將近終點時（應該預先計算所需消耗的亞硝酸鈉量，一般在距離終點約0.5毫升時停止加入），拔出滴定管，用水沖洗管尖，然後用0.05M 亞硝酸鈉液繼續滴定至終點，此時所能目見的淺藍色，如在四分鐘後仍能與指示劑顯色者，應認為正確的終點。在快速加入亞硝酸鈉液完畢後，如立即以淀粉碘化鉀試液試之，從未發現有過剩的亞硝酸存在，可見還原氯霉素之溶液，亦可應用快速重氮化滴定，而所得結果之相對偏差只在0.1%左右。

（二）滴定时溶液溫度的影響

由於還原氯霉素在進行重氮化反應時的速度較慢，所以採用上法進行滴定時，根據實驗，溶液的溫度必需保持在27°C以下，所得結果才能可靠；高於28°C時，應予冷卻，尤其在夏天室溫較高時應該注意。否則因重氮化較慢，亞硝酸有損失之虞，而使結果偏高。此點與磺胺類藥物相異，因磺胺類藥物在31°C以下進行快速重氮化滴定，偏差仍不顯著。表5說明還原氯霉素在各種不同的溫度下進行快速重氮化滴定的結果。

表 5

滴定时溶液最高溫度°C	10以下	15	20	25	26	27	28	29	30	31
試驗五號氯霉素含量%	99.86	99.89	99.89	99.98	99.92	99.95	100.1	100.5	101.4	101.9
126號氯霉素含量%	100.1	100.2	100.1	100.1	100.2	100.2	100.2	100.7	101.5	102.3
129號氯霉素含量%	100.5	100.45	100.4	100.4	100.5	100.45	100.5	100.9	101.8	102.6

（三）滴定時溶液体積的影響

根據上述操作過程，在滴定終了時溶液的總體積，一般應在120毫升左右。應該指出，如溶液体積過大，最後一滴過量的0.05M NaNO₂勢將過份稀釋，因而減低其與碘化

鉀淀粉試劑的显色灵敏度，所得結果易于偏高。如使用 10 毫升濃鹽酸与一定量水，配成各种不同体积的溶液，作空白試驗，得出显示終点所必需过量的 $0.05M\text{NaNO}_2$ 毫升数列于表 6。

表 6

滴定終了时溶液总体積(毫升)	50	60	70	80	90	100	110	120	130	140	
顯示終点所需的 $0.05M\text{NaNO}_2$ 毫升	一次	0.04	0.05	0.07	0.07	0.08	0.09	0.09	0.1	0.12	0.12
	二次	0.04	0.05	0.07	0.08	0.08	0.08	0.09	0.1	0.11	0.11
	三次	0.04	0.05	0.07	0.07	0.09	0.09	0.10	0.1	0.11	0.12

由此可見，如按照以前方法操作測定氯霉素含量，直至滴定終了，在显示終点时所消耗的 $0.05M\text{NaNO}_2$ 总毫升数，已較應該消耗的 NaNO_2 毫升数多加約 0.1 毫升，例如原为含量 99.85% 的氯霉素，如用此不妥当的終点，可以使含量提高 100.4%，产生誤差竟达 0.55%。因此在滴定終了时应將过量的 $0.05M\text{NaNO}_2$ 毫升数减去，并在标定亞硝酸鈉溶液时，同样地減去空自以求得真正的規定度。如果此种 $0.05M\text{NaNO}_2$ 專門供給測定氯霉素之用，则可在标定时，使滴定終了时的溶液体积亦在 120 毫升左右，可以將此誤差互相抵消。

(四) 还原的时间

为确定將硝基还原为氨基所需的足够時間，进行了下列試驗。主要目的为考查將氯霉素、鋅粉以及鹽酸在水浴上迴流的足够時間及适当溫度。結果見表 7。

表 7

实 驗 次 数	1	2	3	4	5	6	7	8	9
水 浴 的 温 度 °C	95以上	95以上	95以上	95以上	95以上	85—90	75—85	60—70	60—70
还原时迴流的时间(分)	30	20	10	5	3	10	10	10	5
氯霉素含量%	試六号	100.2	100.1	99.95	100.1	99.26	100.2	100.2	99.54
	111号	99.93	99.89	99.97	99.83	98.91	99.85	99.90	99.12
	108号	100.5	100.5	100.4	100.5	99.34	100.4	100.4	99.68

表 7 說明水浴溫度在 80°C 以上，迴流十分鐘，或在沸水浴上迴流五分鐘，即已足夠將氯霉素全部还原为氨基物，表 7 中 5, 8, 9 三次之情況下所得結果不佳。又如將置有氯霉素、鋅粉、水及鹽酸的 250 毫升錐形瓶直接放在水浴上按照上法加热还原，但並不裝上迴流冷凝器，則所得結果与表 7 几乎完全一致。由此可見 0.3 克氯霉素的还原

速度實頗為迅速。

目前我們所用的樣品，為國營東北制藥總廠所生產的合霉素（氯霉素混旋體），在分析達百余個樣品的結果中，只發現有一個樣品按照上述過程在水浴上放置十分鐘，不能還原完全，致使結果偏低，這可能是由於純度或其它雜質干擾所致。因此在測定含量開始加熱還原時，應留意觀察反應溶液，以確定鋅粉之間有無未反應的氯霉素細粒存在。不過即使在此種極少數的例外情況，二十至三十分鐘的還原時間亦已足夠。

結 論

根據以上實驗結果，顯然利用重氮化滴定法來測定氯霉素的含量，在目前的氯霉素化學分析方法中，較為優越，今將其分析方法歸納如下：

精密稱取檢樣約 0.3 克于 250 毫升錐形瓶中，加鋅粉 2 克，水 20 毫升及 HCl (1:1) 20 毫升，然後置于水浴上加熱十分鐘，水浴溫度不應低於 85 °C，待反應完全後，取下錐形瓶，並以冷水沖洗瓶外使冷卻，同時用力旋搖錐形瓶，使殘余鋅粉中所附着的氣泡逸出。然後用脫脂棉少許將其過濾於一 300 毫升燒杯中，並以水 40 毫升分四次洗滌殘渣及濾器，洗液並入濾液中，加入 HCl 10 毫升及溴化鉀 2 克，混勻後在溶液溫度不超過 27 °C 時，利用一具磁性攪拌器在充分攪拌的情況下，用 0.05 M NaNO₂ 進行快速重氮化滴定，終點以反應溶液在五分鐘後仍能與指示劑呈現淺藍色者為準。每毫升 0.05 M NaNO₂ 與氯霉素或合霉素 0.01616 克相當。

上述方法的操作，一般在半小時內即可全部結束，平均偏差約在 ±0.15% 左右，最大偏差為 0.25%。

根據我們所分析的資料結果看來，合霉素（氯霉素混旋體）的含量，絕大部分均在 99.8—100.7% 之間。結合對熔點和熔距 (1.5 °C) 的規定以控制雜質含量，估計可能發生的誤差很小。至於氯霉素膠囊或其制剂同樣亦可應用本法。

參 考 文 獻

- [1] Peppe, *Bull. Chim. Pharm.*, 1949, **81**, 411-413; *C.A.*, 1950, **44**, 3066d.
- [2] Haruta Negoro, *J. Pharm. Soc. Japan*, 1950, **70**, 699-700; *C.A.*, 1951, **45**, 4403g.
- [3] René Truhaut, *Ann. pharm. franc.*, 1951, **9**, 347-350; *C.A.*, 1952, **46**, 1711h.
- [4] Ramon Puga, *Rev. pharm.*, 1951, **93**, 240-250; *C.A.*, 1952, **46**, 5260h.
- [5] Ramon Puga, *Rev. pharm.*, 1951, **93**, 290-307; *C.A.*, 1952, **46**, 5260i.
- [6] Madrid, H. G., *Colegio farm. (Chile)*, 1952, **9**, No. 118, 1—4; *C.A.*, 1953, **47**, 7949.
- [7] Arora, K. L. & Krishna Murti, C. R., *Current Sci. (India)*, 1952, **21**, 52.
- [8] 李承楨、張捷，藥學學報，1955, **3**, 205—209.
- [9] Robles, G. G. & Leonides Unzueta, R., *Bol. Soc. quím. Perú*, 1952, **18**, 6—14.

- [10] Vallejo, S. R., *Rev. quím. farm.* (Chile), 1951, 8, No. 106, 5-23.
[11] 苏联帶來資料。
[12] 王子鴻, 藥學通報, 1954, 8, 330-332.

ESTIMATION OF CHLORAMPHENICOL BY DIAZOTIZATION METHOD

WANG TZE-HUNG

(Central Analytical Laboratory, National Northeastern Pharmaceutical Works, Mukden)

ABSTRACT

Application of rapid diazotization technique to the estimation of chloramphenicol after reduction is investigated and discussed. Reduction of chloramphenicol to the corresponding amino compound was complete within 10 minutes. The rate with which nitrous acid reacts with reduced chloramphenicol was found to be slow, but it was greatly-accelerated in the presence of potassium bromide. Since nitrous acid is volatile, during titration, the temperature should be kept under 27°C. A constant volume should be maintained at the end point, excessive dilution would give high result. Procedure recommended is as following:

Weigh out accurately about 0.3g of sample and place it in a 250ml conical flask. 2g of zinc dust and 20ml each of water and diluted hydrochloric acid (1:1) are added. It is then heated for ten minutes over water bath at a temperature not lower than 85°C. After completion of reaction, it is cooled externally with cold water, shaking vigorously to remove gas bubbles adhered on zinc dust. Filter the content into a 300ml beaker, wash with water and combine washings to the filtrate. After the addition of 10ml of hydrochloric acid and 2g of potassium bromide, the solution is then titrated at a temperature below 27°C against 0.05 M sodium nitrite solution with rapid titration technique. When the solution still gives a light blue colouration with starch-iodide indicator after 5 minutes standing, the end point is reached and the reading is taken. Each ml of 0.05 M sodium nitrite solution is equivalent to 0.01616g of chloramphenicol.

The results were found to be reproducible with a mean deviation of $\pm 0.15\%$. The determination can be completed within 30 minutes.

